



## بطاقة معلومات السلامة للمعالجة بمضادات التخثر كساريلتو

**Xarelto® 2.5 mg**

**Xarelto® 10 mg**

**Xarelto® 15 mg**

**Xarelto® 20 mg**

احمل هذه البطاقة معك دومًا  
أظهر هذه البطاقة لكل طبيب أو طبيب أسنان عند بدء الزيارة

## حامل هذه البطاقة متعالج بمضاد التخثر كساريلتو (ريفاروكسابان)

الإسم \_\_\_\_\_  
العنوان \_\_\_\_\_  
تاريخ الولادة \_\_\_\_\_ الوزن \_\_\_\_\_  
معلومات بشأن أمراض وأدوية مترافقة \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

### معلومات عند الطوارئ

عند الطوارئ الرجاء أبلغوا:

الطبيب المعالج \_\_\_\_\_ هاتف \_\_\_\_\_

الرجاء أبلغوا أيضاً:

الإسم \_\_\_\_\_ القرابة العائلية \_\_\_\_\_

هاتف \_\_\_\_\_ هاتف الطوارئ (العيادة/الإسعاف الأولي) \_\_\_\_\_

## معلومات عن استعمال الدواء

تاريخ بداية العلاج \_\_\_\_\_

دواعي الاستعمال \_\_\_\_\_

الجرعة والمقدار الدوائي \_\_\_\_\_

الأداء الوظيفي الكلوي عند بداية العلاج (Creatinine clearance mL/min) \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

## **معلومات للطاقر الطبي:**

قياس INR غير مناسب لتقييم نشاط مضاد التخثر في كساريلتو، لذلك لا يجوز استعماله لهذا الهدف.

## معلومات عن مضادات التخثر وإرشادات للمتعالج

- ◆ مضاد التخثر كساريلتو هو مميع للدم، والذي يحميك من تشكل خثرات دموية خطيرة.
- ◆ يجب تناول كساريلتو وفق وصفة الطبيب بالضبط. من أجل ضمان حماية مثالية من الخثرات الدموية، يجب الحرص على مواعيد تناول كما أوصى بها الطبيب ولا يجوز تجاوز أي قرص، إلا بتعليمات من الطبيب.
- ◆ لا يجوز التوقف عن تناول كساريلتو بدون استشارة الطبيب، ذلك لأن الأمر قد يفاقم خطورة تشكل خثرات دموية لديك.



## **التناول مع الطعام:**

من أجل ضمان نجاعة قصوى للعلاج:

- ◆ **كساريلتو بجرعة 20 ملغ** - يجب تناول مع الطعام.
- ◆ **كساريلتو بجرعة 15 ملغ** - يجب تناول مع الطعام.
- ◆ **كساريلتو بجرعة 10 ملغ** - ممكن تناول مع أو بدون طعام.
- ◆ **كساريلتو بجرعة 2.5 ملغ** - ممكن تناول مع أو بدون طعام.

يجب بلع القرص مع الماء. في حال كان من الصعب عليك بلع القرص بأكمله، من الممكن سحق القرص وخلطه مع الماء أو مهروس التفاح مباشرةً قبل تناوله. في جرعات 15/20 ملغ يجب تناول الطعام فوراً بعد تناول الدواء المسحوق.

## **إذا نسيت تناول كساريلتو بالوقت المحدد:**

### **كساريلتو 10/15/20 ملغ:**

◆ في جرعة 10/15/20 ملغ مرة باليوم - يجب تناول الجرعة الدوائية فور تذكرك ولكن بأي حال لا يجوز تناول جرعتين بنفس اليوم!

◆ في جرعة 15 ملغ مرتين باليوم - [خلال الثلاثة أسابيع الأولى من علاج جلطة الأوردة العميقة (DVT) أو إنصمام رئوي (PE)] يجب تناول الجرعة الدوائية فور تذكرك. لا يجوز تناول أكثر من قرصين من عيار 15 ملغ في يوم واحد. بالإمكان تناول قرصين من عيار 15 ملغ معاً للحصول على جرعة دوائية قدرها 30 ملغ ليوم واحد. في اليوم التالي يجب الاستمرار في تناول قرص واحد من عيار 15 ملغ مرتين في اليوم.

في حال الشك، يجب استشارة الطبيب.

### **كساريلتو 2.5 ملغ:**

◆ عند تناول كساريلتو بجرعة 2.5 ملغ - تناول الجرعة الدوائية التالية بالوقت المعتاد واستشر الطبيب. لا يجوز تناول جرعة دوائية مضاعفة للتعويض عن الجرعة الدوائية المنسية.

◆ احك للطبيب عن كل دواء إضافي تتناوله، تناولته مؤخراً أو تنوي تناوله قبل بدء العلاج بكساريلتو. هذه التوصية تشمل كذلك أدوية بدون وصفة طبية (بما في ذلك مضادات الالتهاب الغير ستيروئيدية، NSAIDs) والإضافات الغذائية.

◆ قبل تنفيذ عملية جراحية أو اختراقية ماء، بما في ذلك علاجات الأسنان، عليك إعلام الطبيب الذي يعالجك عن تناول كساريلتو.

◆ عند تناول مضاد التخثر مثل كساريلتو، عليك أن تكون على دراية بالأعراض الجانبية المحتملة منه.

- لقائمة الأعراض الجانبية الكاملة، يجب الإطلاع على نشرة المستهلك.

- النزيف هو العرض الجانبي الأكثر شيوعاً.

- إذا كان معلوماً لك أنك موجود في خطر للنزف، لا تبدأ بتناول كساريلتو قبل أن تناقش الأمر مع الطبيب الذي يعالجك.

## توجه للطبيب فوراً إذا عانيت من علامات أو أعراض ممكن أن تشير إلى حدوث نزف، مثل:

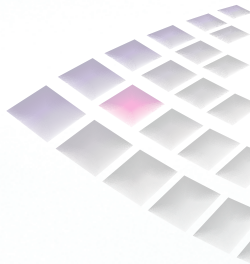
- ألم
- شحوب
- انتفاخ غير مبرر أو عدم ارتياح
- صداع، دوخة، ارهاق أو ضعف غير عادي
- ضيق التنفس
- ألم في الصدر أو ذبحة صدرية (angina pectoris)
- نزف شاذ تحت الجلد، نزف من الأنف، نزف من اللثة، نزف من الجروح والذي يستمر لفترة زمنية طويلة
- نزف مهبلي أو نزف طمثي متزايد بشكل شاذ
- دم في البول، والذي من الممكن أن يكون وردي أو بني؛ براز أحمر أو أسود
- سعال دموي أو تقيؤ دم أو مادة شبيهة بحبيبات القهوة

## إذا كنت في خطورة لنزف متزايد، يجب مناقشة الأمر/استشارة طبيبك. عوامل الخطورة الأساسية للنزف تتضمن، بما في ذلك:

- مرض كلوي بدرجة متوسطة أو خطيرة
- اضطراب كبدي
- أدوية تؤثر على تخثر الدم مثل مضادات الالتهاب الغير ستيروئيدية، أسبيرين ومضادات تخثر أخرى
- ضغط دم مرتفع خطير غير متوازن
- كنت تعاني من أنزفة
- مرض بالمعدة أو بالمعي والذي يمكن أن يؤدي لنزف مثل: التهاب المعى أو المعدة، أو التهاب المريء نتيجة مثلاً، مرض ارتداد مريئى معدي
- اعتلال الشبكية
- مرض توسع القصبات الهوائية أو نزف رئوي سابق

## مخاطر إضافية للنزف لدى المتعالجين بكساريلتو 2.5 ملغ

- جيل 75 سنة وما فوق
- وزن 60 كغم أو أقل
- مرض الشرايين التاجية مع فشل قلبي عرضي خطير



## التبليغ عن أعراض جانبية

بالإمكان التبليغ عن أعراض جانبية لوزارة الصحة بواسطة مدخل التبليغ عن أعراض جانبية الموجود على الصفحة الرئيسية لموقع وزارة الصحة [www.health.gov.il](http://www.health.gov.il)

أو عن طريق دخول الرابط: [/https://sideeffects.health.gov.il/](https://sideeffects.health.gov.il/)

كذلك يمكن التبليغ عن أعراض جانبية وعن عيوب في الجودة لوحدة المتابعة الدوائية لشركة باير إسرائيل:

البريد الإلكتروني: [dsisrael@bayer.com](mailto:dsisrael@bayer.com)، فاكس: 09-7626741.

لمعلومات إضافية يجب مراجعة نشرة المستهلك. عند كل سؤال، الرجاء التوجه لطبيبك المعالج.

بطاقة معلومات السلامة هذه ومحتواها فحصت وصودق عليها من قبل وزارة الصحة بتاريخ

17.12.2019.

